



The Holy See

LEONE XIV

UDIENZA GENERALE

Piazza San Pietro
Mercoledì, 28 maggio 2025

[Multimedia]

Speaker:

亲爱的弟兄姐妹们：

我们继续进行“耶稣基督—我们的希望”为主题的禧年要理讲授系列，今天我们对另一个比喻进行反思：慈善的撒玛黎雅人。透过这个故事，耶稣教导我们：慈悲为怀的人才能获得永生。

正如那位司祭和肋未人从旁边经过，有时我们因个人利益与生活的纷扰，无法真正走近身边的人。慈善的撒玛黎雅人的怜悯令我们惊讶，他慷慨的榜样激励我们摒弃我们的自私自利。

我们也能在那落入强盗之手的人身上看到自己，因为我们每个人都经历过生活的艰辛和罪恶带来的痛苦。

在我们的软弱中，我们发现那位慈善的撒玛黎雅人正是基督自己，祂医治我们的创伤，重新赐予我们希望。让我们转向耶稣圣心，真正人性的典范，恳求祂使我们的愈来愈肖似祂的圣心。

Santo Padre:

Rivolgo il mio cordiale saluto alle persone di lingua cinese. Cari fratelli e sorelle, siate testimoni di Cristo risorto, cercando la sua presenza e il suo amore nella realtà di ogni giorno.

A tutti la mia benedizione!

Speaker:

我向讲中文的人们致以亲切的问候。亲爱的弟兄姐妹们，你们要成为复活基督的见证人，就必须在日常生活中寻找祂的临在与爱。

我降福大家！